

THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA.
 ESTABLISHED 1880.
 Nos. 11 & 13, CROSS STREET, SINGAPORE.
 PHONE:—7164. Cable:—"LATPAU."
 PUBLISHED BY LEUNG HIN FAN.
 WEDNESDAY, 3rd FEBRUARY, 1932.
 ISSUE NO. 14,735.
 PRINTED BY LAT PAU PRESS LTD.

叻報

"LAT PAU"

本報創辦于前清光緒七年十月十二日編譯及發行所在新嘉坡新勞實得力十一號及十三號電話七六四號
 總理 薛夢龍 經理 何人榮 監印 凡
 本報報費定例
 零售 每份八占 每月一元五角
 半年九元 一年十八元
 外埠另加郵費 英國每月五角
 外國每月一元
 本報告白費定例
 廣告全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免後論短期告白費隨光宣

頁一第

三期星

號五十三百七千四萬一第

日三月二年一廿國民華中

造製國英

白嚙香煙



時人時
 煙髦吸髦



新到

大幫

百勝

托驚魚油

艾羅補腦汁

艾羅補腦水

九一四藥膏

九一四藥水

中法杏仁露

五洲自來血

五洲海波藥

散拿吐理粉

山杜白濁丸

藍色白濁丸

德補腎丸

中華民國二十一年二月三日

報叻

三期星 二第

煙紅生奇羅吸請君諸



羅奇生煙字號
開創九十餘年
振興中國土貨
專選地道煙葉
自製馬嘜紅煙
辟瘴除穢效驗
故并獲展覽會
政府獎牌紀念
石叻羅奇生啓
中街二十七號
電話二二八號

行銀國萬

約紐國美：行總
號九號漢密哥：行分總本
高公做發金庫本資：額總本資
萬二美利紅分未及金：額總本資
金美英百五千二

開設儲蓄部
啓事
本行特開設儲蓄部為鼓勵
儉德起見雖至少限度即以
五元亦可開始存蓄週息三
巴仙每月結算一次各界
士女盡興乎來

要提電專

孫科等中委在滬組織政委會主持一切
日軍進犯哈爾濱被我國軍擊敗繳械二千
南京因備受日本炮艦壓迫已下令戒嚴
二萬日兵到滬佈置軍炮準備進攻開北
公共租界當局再向日軍抗議侵犯權限
敵機擄取開北我軍陣勢
黃浦江面敵艦時發重炮
外軍指揮官抗議日軍兇暴

上海租界北段現置有日軍機關鎗二十八挺工
部局董事部宣稱現有二千外國僑民自願加
入工作據署計算自中日糾紛以來逃入
租界之難民共有萬七千八百人一般由租
界北段移至南段者不在此計算內
商務印書館在開北建設之東方圖書館昨日
被毀損失中國及外國書籍百萬以上且其
中有無價可估之抄本及原版書籍

日本飛機數架於下午一時盤旋空際一般
逃難居民被恐嚇狂奔二時三十分日機方降
下據外國軍事觀察家之意見則謂日機之
飛翔空際係在詳細偵察開北地勢中國方
面發出不斷之機關鎗聲間斷之迫擊炮聲及
日軍方面發出之大砲聲在六小時三十分已
被日軍之重砲聲所掩蔽該重砲發於何處尚
仍未知想或係由黃浦江下游之日艦所發
英美法意各國總領事已收到租界外國防
衛各指揮官對日水兵在英美意防守段內
動作之抗議此種抗議書已提交日總領事
該抗議書內曾述及日水兵在英軍防守段內
槍殺中國十六歲少年之野蠻舉動(三三)
上海商務印書館之東方圖書館被日人縱
火已焚燬一空所遺數百萬圖書盡付一炬
滬公共租界在四週邊界築有防禦工事共
三十八處守衛森嚴并招募有義勇隊三千
人協防

日水兵登東台山
我方軍隊前往抵抗
居民奔避情形頗劇
南京政府官員對
於本晨日本海軍當
局至外交部抗議昨
晚事件皆覺奇怪
據日本海軍當局宣
稱謂昨晚之事係由
中國軍隊先行發砲
射擊日海軍日艦不
能不還擊云云由其
抗議之言詞上觀之
料日海軍當局在抗
議後必有他種動作
果不出所料在十時
四十五分日海軍及
水兵即由下關近側
之東台山登陸佔據
該山由此山可以俯
瞰全城中國軍隊
已調往該處一帶以
防日軍突攻雙方之
衝突恐難避免
日海軍多數已由下
關水前線登陸現正
與駐守水前線之
中國軍隊相對此處之
衝突亦或難以避免
路透社記者曾用電
話詢問英領事據云本
晨情勢確實嚴重但
謂該領事尚未決定
將英僑撤離此間
據中國人民看來南
京之繁榮不久即將
無有在近時開關由
南京通杭州之中山

大道本晨行人擁擠
向南逃避日軍之暴
舉情狀淒涼萬分一
般受驚恐而逃之居
民爭先恐後不克
快步之年老者多被
擠於路旁(二二)
南京愈趨嚴重
英美僑仍未離去
中國軍隊極力增
虹口忽而沉靜忽而嚴重
敵欲進攻我方實力充足軍隊
今日戰雲滿佈 炮聲已作
本晨勞里往來各街放置工兵及各防禦物
不一刻各街裝滿電網障礙物及沙包等計
被圍之地有四方哩以上各日海軍及水手
皆手執來福鎗預備射擊在下午二點以後
日海軍砲隊開始向中國地帶北站西北都射
擊中國方面僅用迫擊砲反擊有多少砲彈
落於離北站不遠之英義勇軍防守區附近
日軍砲隊預備在日軍掩護下向前推進以
攻彼等所認為在四十八小時內曾加入絕大
實力之中國軍隊
數百日海軍集中虹口中部日人俱樂部之外
勞里車戰事用品糧食等充滿該處
勞里車多架開足速度由日人之電單車帶領
往來戰爭前線
本日復有五百四十名日海軍登岸總計日海軍
已登陸者已近五千名據日軍告路透社記
者謂日海軍決增防開北日軍戰線並在滬
鐵路建設防線
昨晚各局勢平靜中日雙方戰線無更動
炮聲亦已停

租界防衛委員會
會同外國指揮官
要求日方交回租界管理權
據本早可靠報告
謂租界防衛委員會
連同外國各指揮官

君欲知為父者之歡樂乎 請飲
文家宜百補酒
能使身體強壯 精神充足 多得佳兒
個個康健聰明
以備老年享福 君
如每日飲
文家宜百補酒 必
可為多子之父親

各大商店均有出售
特備贈品照章奉送
請與就近商店接洽



Sole Agents:
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
(Incorporated in Straits Settlements)
SINGAPORE, PENANG, IPOH & KUALA LUMPUR.

WINCARNIS

贈送美人

勿失良機

諸君注意

育亨賓固本丸
殺菌消毒丸
羅士露補丸
羅士露補丸
花柳搜毒丸
先天後天丸
花柳骨痛丸
除痰止咳丸
蛇精白濁丸
皮膚通治丸

補肺聖藥水
光明眼藥水
保腎益精丸
強精補腎丸
立止牙痛丸
五林白濁丸
婦科女中寶
壯陽補天丹
射洗白濁水
消熱清瀉油
潤腸清瀉水
斷根藥水

石叻 大馬路會豐商店披露

△茲將鸚鵡牌及仙鹿等各藥品列左

昔人有云紅粉贈佳人寶劍贈俠士故贈送品物最要因人而施此所謂贈得其宜者也敝店歷蒙各界諸君光顧感荷至深向例在新年歲首之秋春光明媚之候特設一種美麗佳人圖畫以為奉贈凡購鸚鵡牌及仙鹿牌藥品五角以上者均贈送美人畫一幅暑酌諸君雅意以一月期限畫到無多幸勿來遲可也



勞不兩立 秘與健康

凡人患便秘即是打敗仗不特健康無望且易生疾病良以內腑積滯毒氣難消易致毒氣欲其健康清潤九正良朋即當吞服一二所有肝腸膽胃口及面疹癰腫痔瘡疥癩均奏奇效
健胃不傷
浙江陳平周泰莊謹啟「鄙人前患便秘以致百病叢生心憂之而通暢無功後知清潤九之功乃試投之不數日其病若失自是身壯體健」
諸君購藥請認明有出書成圖為記每瓶六甲
新嘉坡士嘉生藥局謹啟

PINKETTES

敵用十八磅炮彈之野戰砲
向開北我軍陣地射擊
我軍不忍危及租界
故不用重炮及飛機

【上海專電】本日有十八磅砲彈之日本野戰砲四尊。在虹口花園後向開北射擊。並有二千日海軍在該處集合。預備進攻。中國軍官本日告路透社記者。謂中國軍事當局。不欲進入蘇州河南部租界。當嚴守蘇州河北以攻擊日軍。並謂彼等接到命令不得用較白砲更大之砲。因如用野戰砲或將危及租界。不用飛機亦為此故。并謂彼等已決定將日軍驅出上海。為此之故現已集中一萬五千軍隊於開北及西部一帶云。

三友社總廠

險受敵機炸毀

【本報專電】日軍飛機。昨欲轟炸滬東引翔鄉三友實業社總廠。但所擲炸彈幸不命中。

李杜丁超部

大敗日軍

日軍二千被繳械
于賊部七百投降

【本報專電】日軍多門部。一日攻襲哈爾濱近郊。被李杜丁超等部逐退。經五小時惡戰後。日軍卒大敗。向雙城潰退。吉軍第廿四十五兩旅。隨將雙城包圍。一日晚再行佔領各車站。

【本報專電】雙城日軍被包圍後。有二千餘人被我國繳械俘虜。

三日敵機離境。汕市中日糾紛已解決。

粵空軍

另有任務
暫緩北上

【本報專電】廣州空軍總司令張惠長。否認飛機隊離粵北上。謂空軍暫緩增援上海。謂上海方面我軍實力極充足。粵空軍另有其他重要任務。

陳策

消假觀事

【本報專電】廣州海軍總司令陳策。已病愈消假視事。

我軍回炮擊敵

彈落虹口花園附近
今晨日軍以大砲向華軍砲臺彈落

【上海專電】今晨日軍以大砲向華軍砲臺彈落。虹口附近。二彈落於公立學校團場上。二彈落於來富蘭其路。

遼東戰雲密布中

軍縮會議舉行開幕

【日內瓦專電】遠東戰雲密布之際。偉大之軍縮會議。已由亨德森舉行開幕。亨氏對此大中日事件在其開幕詞中表示抱憾。然極力勉勵凱洛格各簽字國努力維持條約之力量。亨氏誠意指出。世界各國皆極注意此會議。該會議有六十國代表。盛極一時。全世界十七萬萬民衆。皆疲於戰爭。及懷於戰爭之禍。

又恐和平之被威脅。經濟之釀成恐慌等問題。皆包括在此大軍縮會議中。亨氏請各國代表勿將此良機失去云。

各國皆極注意此會議
該會議有六十國代表。盛極一時。全世界十七萬萬民衆。皆疲於戰爭。及懷於戰爭之禍。又恐和平之被威脅。經濟之釀成恐慌等問題。皆包括在此大軍縮會議中。亨氏請各國代表勿將此良機失去云。

【上海專電】南京當局四名代表。昨日下午與日領事及日海軍司令在日艦會議。雙方同意如無挑釁。不能開槍。以減少人心之動。首都已宣佈戒嚴。衛戍司令下令軍隊及警察。特別戒備。以資保護當地居留外人。

店舖出租
吉屋出租
星嘉坡善後會啟事

THE BEST REMEDY FOR INDIGESTION
藥聖之良不化消治療
BISURATED MAGNESIA
麥尼細亞

拍賣廣告
柔佛高等審判廳
海峽殖民地星洲高等審判廳通告

荷印郵政儲蓄銀行存款

注重輕工業改良生活
使人民得滿足其需要

「莫斯科十二月廿九日」中央社訊：中央委員會決定於一月三十日召集蘇聯全國第十五次黨代表大會，討論第二五年計劃。並由最高經濟委員會報告一九三二年工業發展成績。與一九三二年希望。莫斯科十二月二十九日合衆社訊：據米爾斯基消息：現在起草中之蘇俄第二五年計劃中，將以滿足人民日常需要為目的，如增加糧食工業之活動，亦勢在必行。近月以來，政府所發行的貨幣，將以滿足人民生活之程度，而從事改良住宅、學校、餐館與清潔衛生等。欲達此目的。現須有充分之食品、衣服、用具、陳設、無線電等輕工業產品。據中央委員會共產黨政治部消息：制定第二五年計劃時，將注意此項事實。誠以國內生活困難，政府將注意糧食與日用品移至輕工業。於第二五年計劃之實施後，使人民得一改進生活狀況之諾言。問題雖經工人熱烈之響應。國家設計委員會，最高經濟會議以及其轄中央經濟機關，切正努力從事制定兩種計劃之大體數字。一、一九三二年計劃。此為第一五年計劃之最後一年。二、一九三三年開始之第二五年計劃。可法重者，即第五個關連各工業之計劃。係根據第一計劃將於四年內完成。假設。關於第二五年計劃之編製。自最高機關至各工廠企業，頃均在着手進行中。

查國有一大綱之制。面而經濟、商務、教育等方面。亦自有其計劃。惟須與總數字相適合。此則四種計劃。為一種新文明之萌芽。有特別學校與機關。訓練人民。令成為各項技術專家。一切工作與生產調查。均按該表每年每五年之計劃進行。現時官方注重輕工業之傾向。於本年中產出，已可見其反映。本年輕工業生產產量與工業急切等。此為五五年計劃施行以來之第一次。世界經濟凋敝與此期生活程度。亦頗發生影響。因世界市場物價之低落。使蘇俄在國外銷售貨物。遇有困難。因此蘇俄政府不得不將其力量轉注於機械方面。現時之大工廠都已開始不特羅伊爾麥德尼及多斯特羅伊亞等。無錢的將令其完成。但其他擴大規模計劃。目下也已擺起日程。在第二五年計劃期間，對於此等計劃。或加以擴充。或延遲以適應其進行。可以預卜云。

採用縮減工作制

（十二月二十九日華盛頓訊）國聯今日發表。歐洲目前大都採用縮短工作時間。因其爲救濟失業最有效之方法。據國際勞工局調查。德國則正實行今夏命令縮短工作時間。每星期四十小時。捷克政府已考慮同樣案。擬於普通工作四十二小時。不衛生勞力或危險之工作。每週工作三十六小時。但俟自由城已實行。每週四十一小時制。該限工作須先得工廠檢查員核准。比國國議員馬爾蒙已發起每天工作六小時之運動。馬氏本人認爲大製造業應稱爲常工。一工人不得領工資百分之十至十五。而所有失業問題皆可獲得工作。波蘭則已通過八小時工作之修正案。政府在必要時可以縮短工作時間。此外歐洲各國亦正考慮同樣方案。意大利則各旅館茶館職工每期多休假一日。俾失業有工可作。

蘇俄軍備狀況雄厚

分區經營戰具充足
後備兵五六百萬人

(倫敦通訊)日事記。蘇俄國際為華盛頓注目。而此間宣傳情形。尤成為國際之喧騰。頃聞(倫敦某郵報)里加述云：彼處俄僱軍備概況。其叙述頗堪注意。爰將其介紹如次。荷說蘇聯對於國防素有積極準備。非掉以輕心者不可。吾人固於前月。殊不勝感佩整然也。別後復自一九二八年十月一日開始五年計劃後。從事工業之擴張。而同時即秘密開始一軍事約五年計劃。惟蘇俄當局對此則諱莫如深。迄今無人能知此計劃之詳細內容。以下所述亦僅為蘇俄亡命口中所道之輪廓耳。據蘇俄軍事五年計畫。蘇俄將把歐洲設於三區內。第一區內則建設主要之工廠。第二區。一切重要製工廠與其他重工業。均沿一帶。第三區則建設防禦之工廠。茲將各區之工廠工程可供給蘇聯一百萬人之工作設備。蘇俄提撥兵員有五六百萬人。其作戰用品亦可由該廠供給。在空軍方面。蘇俄有留聲機製造廠四十五座。在三年內五年計畫未開始時。飛機總數只有二十二架。現計紅軍計畫到時。飛機總數已有二百二十架。現計紅軍計畫到時。飛機一千五百架。另有五百架則供教練之用。各廠合計每月可造飛機三百架。蘇俄現已造汽車工廠。同時可造坦克車及戰車。現計紅軍計畫有坦克車約四百具。(分兩聯隊才一支隊)在今後二年中。其數仍將漸增。關於

賀瓦斯戰事。蘇俄軍隊甚為猖獗。蘇俄陸長
契克斯洛夫氏於演說時。常道及如過紅軍之
數方使用者。其氏云。蘇俄軍隊運用。現視戰爭
中之塞瓦斯斯隊。與製造塞瓦斯斯工廠。正如同
樣擴充。

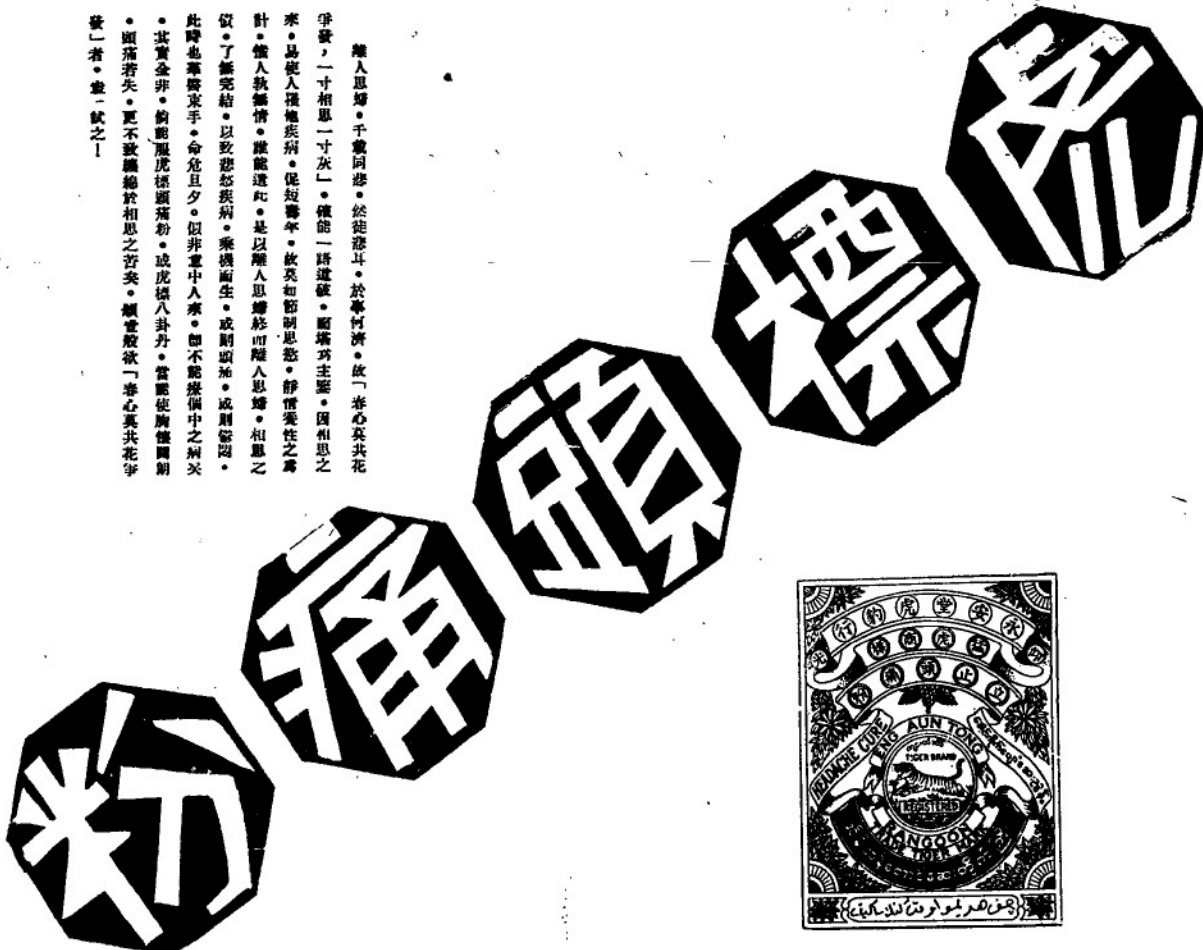
按照五年計劃。步兵每師將增添一旅。(第十
十營)現時每師分為三團。每團三營。騎兵五
連。戰馬暫時不再擴充。而致力於航空。坦克及
化學。工程各部之發展。對於蘇士則注重黨
化工作。在各國大駐軍區一百六十處。設立化
「軍事訓練區」。在訓練室中。撥出一部分
以俟人民軍軍事訓練機關之用。一九二八年
該機關有員三百萬人。現時則增至一千萬
。按照五年計劃。至一九三三年底應有二千
五百萬人。軍隊每組有特別工作。機關空軍
成績已超過計劃之規定。現時空軍對於空軍
線索及武器等均有準備。不難隨時擴充。五
年計劃各種工作。一致進行。秩序井然。自
一九二八年以來。各工廠之成立。均預先考
慮軍部之生產之通途。其設立工廠時。必須考
其戰時之生產力如何。以及戰事用具各存何
所。數月前。曾由紅軍將領組織一「儲備委
員會」。由索比基氏任主席。目的在儲蓄軍
糧食。金屬等戰事用品。該委員會在各處設
立堆棧。聞今年蘇俄食糧較前國外之減少。
一部分原因。即在於此云。(十二月四日)

環球一週考察記
(十)
(七)

市外一農家參觀。該農家係僑人，來此已三
十七日晨由波美氏開車來達會堂及王君恭
世、夫妻二人。美國總數百六十英畝。並養牛
二十四頭。禾四畝。雞名各若干。與其飼生
草料。用玉蜀黍稈為上品。飼菜則用玉蜀黍葉
雜之。飼豕則自牛奶水。用豬屎作有源牌一座。
家中設備有用米桶一個。機器井有水磨房兩
座播音機。有飯廳。有客廳。有汽車二輛。
裝貨汽車一幅。有小規模鐵廠室。另有平房五
餘棟。所以畜產物料。甚為宏富。（說波美氏
云：此處失谷每斗十餘萬美金。）（我我國約
五六十萬元）。然以視彼及其小孩服裝之
所。所以較附近諸華民者。晚七時。當午
膳。食加麥加里奇餅。芝有一大碟。一名
每日贈八至十餘份。該報採用之紙係自白府
紙廠而來。而製成材料。又係自森林林州出之棉
布。其著名名為面額的托提斯。該報本布皆購
只通引辦法。俾利種植於一條橋內。由各種
民社直接與報館相連。通信極便。即行轉電
報社。（美國各大報均無不稱讚本局與分行之地
線電話）亦為此法。（二）即芝加哥日報
某址向小商賈者。請註明二十六層之高樓接
下全條道軌。不過租用其空間。充架許多多
柱。以資撐持耳。市內最大之百貨商店。多建
於天上。上設鐵路。便利交通構造異常堅固
之打字機。迅速出入書外。又報紙利用推窗
印就後。自行捲疊。每足五十份時。即有
一份鋪紳。勞立工人。乃將其由電氣收車傳
一網綽起上。縛為一式於是經由電汽輪轉
上。送入載重車內。運至各處。機器之應
實過於神乎妙矣之過矣。

(未完)

離人思婦。千載同悲。然徒聽耳。於事何濟。故「春心莫共花爭發。一寸相思一寸灰」。權能一路透破。而滿巧主筆。固州思之來。易使人覆他疾病。促短壽年。故吳初節制思愁。靜雪寒性之靈計。憫人執無情。誰能遣此。是以離人思婦終而離人思婦。相思之似。了無完結。以致悲愁疾病。乘機而生。或則頭暈。或則鬱悶。此時也每驚束手。命危旦夕。似非重中入藥。即不能操劑中之劑矣。其實金非。倘能服虎標頭痛粉。或虎標八卦丹。當能使胸膈開暢。頭痛若失。更不致纏綿於相思之苦矣。願世庶欲「春心莫共花爭發」者。盡一試之！



國內要聞

全國渴望汪蔣胡入粵中
胡漢民表示決不北上
西南三機關形式上將不堅持
粵要人亦將有會議

劉蔣隱 粵要人亦將有會議 (三)
粵要人亦將有會議 (三)
粵要人亦將有會議 (三)

多：政團派：自東北軍入粵後，對於粵局，更趨複雜。胡漢民表示決不北上，西南三機關形式上將不堅持，粵要人亦將有會議。胡漢民表示決不北上，西南三機關形式上將不堅持，粵要人亦將有會議。胡漢民表示決不北上，西南三機關形式上將不堅持，粵要人亦將有會議。

忽又傳改組 粵省府 昨據政府消息：廣東省政府，昨又傳改組。忽又傳改組 粵省府 昨據政府消息：廣東省政府，昨又傳改組。忽又傳改組 粵省府 昨據政府消息：廣東省政府，昨又傳改組。

海峽殖民地星洲地方審判廳通告
一九三二年地稅徵收第三一〇號
通告星洲地稅徵收第三一〇號
一九三二年地稅徵收第三一〇號

SELO 片軟露些
優映加攝用
美捷倍影為

RALEIGH THE ALL-STEEL BICYCLE
ROBINSON & CO., LTD.
SINGAPORE & KUALA LUMPUR.

司公限有險保昌旗
CHINA UNDERWRITERS, LTD.
(Incorporated in Hong Kong.)
代理人 星洲分行

LUX
視「士魯」以日每
其則。積之君洗滌
至優至廉。之潔防以足。泡皂潔純
。用廉久耐得亦。積絲。柔
用耐靈新至以品物新其持維

派克 時寫書於
易輕為至
Parker Duofold
墨水克派
諸君於試用派克自來水筆後，當得
一等之新經驗。一經試用，方知二
千六百萬人購用此筆之原因。此筆
之優點，在於其輕便、耐用、且墨水
之流動，足以供應用，而無過多之滯
止之弊。派克自來水筆，筆尖、筆身、
上蓋，均係由世界著名之鋼材製成，
價值一廉，而耐用，實為立時之利。

德國殺菌清毒藥片

花毒之毒比蛇更毒
 世界最驚人的搜毒
 殺菌藥片能將清毒
 血中毒氣剷除白濁赤
 濁砂淋血淋婦女白帶赤
 帶白淫掃盡連年花柳梅毒
 各症
 鹿標清毒藥片乃德國大醫師
 康寧氏秘製成藥試驗無論頑症
 日久皮膚瘡癤似有吸咬出血紅
 耳熱癢癢等症均能藥到病除金
 馬標 會豐商店總經理



精藥辦露士羅

大馬路 會豐商店總發行
 各藥房有出售
 總律風六六五一號



治 諸症
 陰乾紅毒 濕毒瘡毒 惡汗血瘡 疥癩瘡毒
 皮膚癢牛 蛇咬馬咬 癰疽瘡毒 對千瘡癤 門腫癰毒 癰疽瘡毒

◎世界驚奇 聞名三十年的

保爾快漆許多佳兒



增加我倆伉儷愛情

世界最著名之
 添精健腎廣嗣聖品
 打破男子多年不治腎虧身虛弱有萬
 試實驗強精補氣增血壯體之效
 鹿標保精益腎丸
 乃德國大醫師康寧氏發明無論見腰痛脚軟
 頭暈眼花夜多小便神經衰弱記憶乏力夢洩
 腎病等症均能療治痊愈
 鹿標月事調經丸
 乃德國大醫師羅臣氏秘製能調經活
 血去瘀生新補氣養血顏容紅潤血濃
 厚安胎種子
 無論暗病不育經來前後肚痛或早或遲多小
 不一經閉骨痛及白帶赤帶白淫產後面黃體
 弱均極靈驗
 各大藥房均有出售
 石叻 怡保 會豐商店總批發

可由各有代理購買



格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之其香味
 芬芳種類與眾不同以之拭面則雀斑立除
 能使皮膚潔白紅紫雲潤而無皺紋與水調
 和以之沐浴則身體暢通而有力因流行而
 西有風塵色者洗之可以除速時疫流行而
 此水混入水中能免傳染之慮其他頭目痛
 蒙身發熱因傷等症用此花露水拂拭自能信
 長精神藥去面上瘡頭火氣其味極郁之特
 開閱書齊無不相宜誠無上之妙品也諸君
 請試購之方知言之不謬焉

國法自製水露花此意注

INDENTING AGENTS
 MESSRS. L. E. TEIS & CO'S TRADING SOCIETY,
 90 Robinson Road, Singapore.
 Telephone No. 4353.



靠可實股

世界上一切火財
 物皆有人之可
 侵患人之必思
 我商本之損避
 免血完善保失
 而最則宜向一
 之實可保之保
 險公司投保
 公司劉繼初啟

於昨日提交日方一抗議書。指斥日本在租界內軍事獨立行動之不對。

該報告又謂租界工部局董事會已提交日當局一文書。要求日方將虹口租界地域交回租界市政府。因日軍當局在該區內代拆代行。使租界市政府之職權不能達於該處。即如警政及審判權等亦如是。

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

上海難民
（二日）

方面零少。有生銀十噸。約值十萬元。華人原欲附道經日本口。

岸之昌興輪船運返中國者。現已改由舊金山直接運返中國。

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵炮擊獅子山望夫山
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

敵方抗議
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

意國
（二日）

怡和洋行 會豐商店 總代理

九〇九 白濁淋病 能治一切 淋病 毒 應驗如神

怡和洋行 會豐商店 總代理

惠氏民島檸檬膏

怡和洋行 會豐商店 總代理

怡和洋行 會豐商店 總代理

報叻

西曆

三期星

日三月二年一廿國民華中

請飲夏露 氏補酒以 維持健康

諸君飲此一夏露補酒 後則凡精神頹廢諸病 可立除矣蓋此富有紅 血補酒能恢復一切已 失之精力而使諸君得 以重行工作其故不外 能使血液豐富精神充 足使全身皆達至健康 之境也

HALL'S WINE
The Supreme Tonic Restorative

氣元復能最氏露夏 補酒者即 酒杯一只 凡購買大 樽者請即 向各藥房 均有代售

司公限有(也來馬)方東及州菲 坡檳 坡嘉星 向或買諸房藥等上商西各向可

鳳凰標 汽水

首屈一指之飲料

水質清潔 氣味芬芳

星洲安順律六十三號 鳳凰標汽水公司 電話三四六六 特一公司製

大樽每打六元八角 小樽每打六元 六樽裝每打六元八角 小樽每打六元 特製鳳凰標汽水新裝本 既裝每打一元二角半 半打裝每打一元

建造健康與快樂 小孩以此乳飼之必時常快 樂！其精力皆流動於迴血 管故四肢至為健全雖在熱 烈中亦得如常舉動凡為人 母者若能認此著名食品為 可靠之養料方可謂為與今 日新嘉坡之為人母者相比 擬蓋此乳能建造小孩之生 命使其享受人生之快樂也 近來各種牛乳皆已漲價惟 本公司則仍照舊價出售毫 無增價請者注意

代理人沙順公司啟

Cow Gate Milk Food

Small text: 100 YEARS AND COUNTING A Complete Baby Food from Birth to Adulthood. BORN IN GATEWAY, ENGLAND. REGISTERED TRADE MARK. PREPARED BY GOLD, SILVER & BRONZE MEDALS. CALCUTTA, 1923.

Sole Agents for: S. Malaya, Sarawak, etc. SASSOON & CO., SINGAPORE.

子親師醫有又

九補色紅生醫士廉韋

起諸症諸於彼拯

今則安康壯健矣

韋廉士醫生紅色補丸

小兒女每患虛弱諸症皆因發育不全等 症投以此藥後其身體自能健全不遠矣 近來凡患兒科諸病者以此片為 方服皆告痊癒見此片其兒科藥 兒之病者為數甚夥即如紅丁若 對症無方亦不經面而知用藥 孩自己藥片因其確有殊功也

人之所以受病者多因體質之虛弱矣若 醫藥之良不可不察而安矣各處藥 房均有發售自己藥片治其子及他 兒之病者為數甚夥即如紅丁若 對症無方亦不經面而知用藥 孩自己藥片因其確有殊功也

身體不好病狀甚多但苟 醫有健全諸症諸症而 根本病源不外血虛諸君 光顧身為醫者知此顯然 故不取常人之藥而用韋 廉士醫生紅色補丸只服兩 瓶治其子之病其效如神 韋廉士紅色補丸使血旺而 強一丁百了諸症悉愈矣

諸君請認明在星洲安順律六十三號 韋廉士醫生紅色補丸之藥房購買此藥 因勞神過度致血虧身弱自是諸症悉愈 喘咳不止諸症悉愈四肢乏力腰膝痠 痛諸症悉愈諸君知韋廉士紅色補丸去病神 速誠可謂為補丸之冠不勝枚舉諸君 諸君於此處購用諸症悉愈現年六十八 步履輕捷諸君若欲以此藥為 韋廉士紅色補丸 各藥房均有出售或向星洲 馬六甲街韋廉士藥局函購

音福之者畫圖術美好愛

小兒女每患虛弱諸症皆因發育不全等 症投以此藥後其身體自能健全不遠矣 近來凡患兒科諸病者以此片為 方服皆告痊癒見此片其兒科藥 兒之病者為數甚夥即如紅丁若 對症無方亦不經面而知用藥 孩自己藥片因其確有殊功也

小兒女每患虛弱諸症皆因發育不全等 症投以此藥後其身體自能健全不遠矣 近來凡患兒科諸病者以此片為 方服皆告痊癒見此片其兒科藥 兒之病者為數甚夥即如紅丁若 對症無方亦不經面而知用藥 孩自己藥片因其確有殊功也